2023/2505

10.11.2023

SKLEP SVETA (EU) 2023/2505

z dne 26. julija 2022

o stališču, ki naj se v imenu Evropske unije zastopa v Specializiranem trgovinskem odboru za carinsko sodelovanje in pravila o poreklu glede posvetovanja, določenega v členu 63(3) Sporazuma o trgovini in sodelovanju med Evropsko unijo in Evropsko skupnostjo za atomsko energijo na eni strani ter Združenim kraljestvom Velika Britanija in Severna Irska na drugi strani

SVET EVROPSKE UNIJE JE –

ob upoštevanju Pogodbe o delovanju Evropske unije in zlasti člena 207(4), prvi pododstavek, v povezavi s členom 218(9) Pogodbe,

ob upoštevanju predloga Evropske komisije,

ob upoštevanju naslednjega:

(1) Sporazum o trgovini in sodelovanju med Evropsko unijo in Evropsko skupnostjo za atomsko energijo na eni strani ter Združenim kraljestvom Velika Britanija in Severna Irska na drugi strani ([1]) (v nadaljnjem besedilu: Sporazum) je bil sklenjen s Sklepom Sveta (EU) 2021/689 ([2]) in je začel veljati 1. maja 2021.

(2) Sporazum v primeru zavrnitve preferencialne tarifne obravnave iz člena 63(3) vključuje postopek posvetovanja. Na podlagi člena 121(2), točka (d), Sporazuma lahko Specializirani trgovinski odbor za carinsko sodelovanje in pravila o poreklu (v nadaljnjem besedilu: Odbor) iz člena 8(1), točka (c), Sporazuma sprejme sklepe ali priporočila o postopkih posvetovanja iz člena 63(3) Sporazuma. Na podlagi člena 10 Sporazuma so sklepi Odbora za pogodbenici Sporazuma zavezujoči.

(3) Primerno je, da se določi stališče, ki naj se v imenu Unije zastopa v Odboru, saj bo sklep Odbora o pravilih za posvetovanja iz člena 63(3) Sporazuma imel pravne učinke.

(4) Določitev pravil za postopek posvetovanja iz člena 63(3) Sporazuma bi morala zagotavljati jasnost in preglednost, če se pogodbenica uvoznica odloči, da zavrne preferencialno tarifno obravnavo za izdelek pogodbenice izvoznice kljub pozitivnemu mnenju pogodbenice izvoznice, ki potrjuje njegov status porekla.

(5) Stališče Unije v Odboru bi zato moralo temeljiti na priloženem osnutku sklepa –

SPREJEL NASLEDNJI SKLEP:

Člen 1

Stališče, ki naj se v imenu Unije zastopa v Specializiranem trgovinskem odboru za carinsko sodelovanje in pravila o poreklu (v nadaljnjem besedilu: Odbor), ustanovljenem s Sporazumom o trgovini in sodelovanju med Evropsko unijo in Evropsko skupnostjo za atomsko energijo na eni strani ter Združenim kraljestvom Velika Britanija in Severna Irska na drugi strani, temelji na osnutku sklepa Odbora, ki je priložen temu sklepu.

([1]) UL L 149, 30.4.2021, str. 10.

([2]) Sklep Sveta (EU) 2021/689 z dne 29. aprila 2021 o sklenitvi, v imenu Unije, Sporazuma o trgovini in sodelovanju med Evropsko unijo in Evropsko skupnostjo za atomsko energijo na eni strani ter Združenim kraljestvom Velika Britanija in Severna Irska na drugi strani in Sporazuma med Evropsko unijo ter Združenim kraljestvom Velika Britanija in Severna Irska o varnostnih postopkih za izmenjavo in varovanje tajnih podatkov (UL L 149, 30.4.2021, str. 2).

Člen 2

Ta sklep začne veljati na dan sprejetja.

V Bruslju, 26. julija 2022,

Za Svet
predsednik
J. SÍKELA

OSNUTEK

SKLEP št. ...

SPECIALIZIRANEGA TRGOVINSKEGA ODBORA EU IN ZDRUŽENEGA KRALJESTVA o carinskem sodelovanju in pravilih o poreklu

z dne …

glede postopka posvetovanja v primeru zavrnitve preferencialne tarifne obravnave na podlagi Sporazuma o trgovini in sodelovanju med Evropsko unijo in Evropsko skupnostjo za atomsko energijo na eni strain ter Združenim kraljestvom Velika Britanija in Severna Irska na drugi strani

SPECIALIZIRANI TRGOVINSKI ODBOR za carinsko sodelovanje in pravila o poreklu je

ob upoštevanju Sporazuma o trgovini in sodelovanju med Evropsko unijo in Evropsko skupnostjo za atomsko energijo na eni strani ter Združenim kraljestvom Velika Britanija in Severna Irska na drugi strani (v nadaljnjem besedilu: Sporazum) in zlasti člena 63(3) Sporazuma glede določitve postopka posvetovanja v primeru zavrnitve preferencialne tarifne obravnave,

ob upoštevanju naslednjega:

(1) Sporazum o trgovini in sodelovanju med Evropsko unijo in Evropsko skupnostjo za atomsko energijo na eni strani ter Združenim kraljestvom Velika Britanija in Severna Irska na drugi strani ([1]) (v nadaljnjem besedilu: Sporazum) je bil sklenjen s Sklepom Sveta (EU) 2021/689 ([2]) in je začel veljati 1. maja 2021.

(2) Člen 121(2), točka (d), Sporazuma določa, da lahko Specializirani trgovinski odbor za carinsko sodelovanje in pravila o poreklu (v nadaljnjem besedilu: Odbor) sprejme sklepe ali priporočila o postopku posvetovanja iz člena 63(3) Sporazuma.

(3) Člen 63(3) Sporazuma določa, da se v primeru, ko carinski organ pogodbenice uvoznice uradno obvesti carinski organ pogodbenice izvoznice o svoji nameri, da bo zavrnil preferencialno tarifno obravnavo po prejetju mnenja pogodbenice izvoznice, ki potrjuje poreklo izdelka, na zahtevo katere koli pogodbenice organizirajo posvetovanja v treh mesecih po datumu uradnega obvestila ter lahko potekajo v skladu s postopkom, ki ga določi Odbor.

(4) V skladu s členom 63(3) Sporazuma je treba določiti postopek posvetovanja, da se olajša dogovor med pogodbenicama v primeru zavrnitve preferencialne tarifne obravnave kljub mnenju pogodbenice izvoznice, ki potrjuje poreklo izdelka –

SPREJEL NASLEDNJI SKLEP:

Člen 1

Posvetovanje iz člena 63(3) Sporazuma o trgovini in sodelovanju med Evropsko unijo in Evropsko skupnostjo za atomsko energijo na eni strani ter Združenim kraljestvom Velika Britanija in Severna Irska na drugi strani poteka v skladu s postopkom posvetovanja, določenim v Prilogi k temu sklepu.

([1]) UL L 149, 30.4.2021, str. 10.

([2]) Sklep Sveta (EU) 2021/689 z dne 29. aprila 2021 o sklenitvi, v imenu Unije, Sporazuma o trgovini in sodelovanju med Evropsko unijo in Evropsko skupnostjo za atomsko energijo na eni strani ter Združenim kraljestvom Velika Britanija in Severna Irska na drugi strani in Sporazuma med Evropsko unijo ter Združenim kraljestvom Velika Britanija in Severna Irska o varnostnih postopkih za izmenjavo in varovanje tajnih podatkov (UL L 149, 30.4.2021, str. 2).

Člen 2

Ta sklep začne veljati na dan sprejetja.

Uporablja se od istega dne.

V …,

Za specializirani trgovinski odbor
sopredsednik EU in sopredsednik Združenega kraljestva

PRILOGA

POSTOPEK POSVETOVANJA V SKLADU S ČLENOM 63(3), DRUGI PODODSTAVEK, SPORAZUMA O TRGOVINI IN SODELOVANJU MED EVROPSKO UNIJO IN EVROPSKO SKUPNOSTJO ZA ATOMSKO ENERGIJO NA ENI STRANI TER ZDRUŽENIM KRALJESTVOM VELIKA BRITANIJA IN SEVERNA IRSKA NA DRUGI STRANI

Pravilo 1

1. Potem ko carinski organ pogodbenice uvoznice uradno obvesti carinski organ pogodbenice izvoznice o svoji nameri, da bo zavrnil preferencialno tarifno obravnavo, lahko pogodbenica drugi pogodbenici predloži zahtevo za posvetovanja na podlagi člena 63(3), drugi pododstavek, Sporazuma o trgovini in sodelovanju med Evropsko unijo in Evropsko skupnostjo za atomsko energijo na eni strani ter Združenim kraljestvom Velika Britanija in Severna Irska na drugi strani (v nadaljnjem besedilu: Sporazum).

2. Zahtevo član sekretariata Specializiranega trgovinskega odbora za carinsko sodelovanje in pravila o poreklu (v nadaljnjem besedilu: Odbor) pogodbenice prosilke predloži članu sekretariata druge pogodbenice po elektronski pošti ali, kakor je primerno, prek katerega koli drugega komunikacijskega sredstva, ki omogoča dokaz, da je bila zahteva poslana. Če ni dokazano nasprotno, se šteje, da je bila taka zahteva prejeta na dan pošiljanja.

Pravilo 2

1. Posvetovanja se skličejo in zaključijo v treh mesecih po datumu uradnega obvestila o nameri iz pravila 1, razen če se pogodbenici dogovorita o podaljšanju obdobja za posvetovanja. V tem obdobju se lahko pogodbenici sestaneta enkrat ali večkrat.

2. Posvetovanja se opravijo osebno ali prek katerega koli drugega komunikacijskega sredstva, o katerem se dogovorita pogodbenici. Če potekajo osebno, posvetovanja potekajo na ozemlju pogodbenice, ki prejme zahtevo za posvetovanje, razen če se pogodbenici dogovorita drugače.

Pravilo 3

Vsaka pogodbenica 15 koledarskih dni pred vsakim posvetovanjem prek sekretariata obvesti drugo pogodbenico o predvideni sestavi svoje delegacije ter navede ime in položaj vsakega člana delegacije.

Pravilo 4

1. Posvetovanja potekajo v angleščini.

2. Pisni dokumenti, pomembni za posvetovanja, se prek sekretariata pošljejo drugi pogodbenici. Sestavljeni so lahko v katerem koli uradnem jeziku EU.

Pravilo 5

1. Uradnik, ki opravlja naloge člana sekretariata pogodbenice, prejemnice zahteve, ki je gostiteljica sestanka, v osmih koledarskih dneh pripravi osnutek zapisnika vsakega posvetovanja. Osnutek zapisnika se pošlje članu sekretariata druge pogodbenice, ki lahko predloži pripombe v osmih koledarskih dneh.

2. V zapisniku so povzeta posvetovanja, pri čemer je po potrebi navedeno naslednje:

(a) predloženi dokumenti;

(b) vsakršna izjava, za katero je pogodbenica zahtevala, da se vnese v zapisnik, ter

(c) sprejeti sklepi, ki lahko vključujejo podaljšanje trajanja posvetovanj.

3. Zapisnik v prilogi vsebuje seznam udeležencev, v katerem so za vsako delegacijo navedena imena in položaji vseh posameznikov, ki so se udeležili sestanka.

4. Sekretariat prilagodi osnutek zapisnika na podlagi prejetih pripomb. Pogodbenici osnutek zapisnika, kakor je bil revidiran, odobrita v 28 koledarskih dneh od datuma sestanka ali do katerega koli drugega datuma, o katerem se dogovorita pogodbenici. Po odobritvi zapisnika začne vsak doseženi dogovor veljati med pogodbenicama med posvetovanjem, na katerem se ta sklep sprejme.

5. Če posvetovanja potekajo v pisni obliki, se rezultati pisnih posvetovanj zabeležijo v zapisnik naslednjega sestanka Odbora. Vsak dogovor, dosežen med pisnimi posvetovanji, začne veljati med pogodbenicama med posvetovanjem, na katerem se ta sklep sprejme.

Pravilo 6

1. Pogodbenici si prizadevata doseči vzajemno zadovoljivo rešitev zadeve v obdobju za posvetovanje iz pravila 2. Če pogodbenici dosežeta dogovor, je ta zanju zavezujoč.

2. Za namene člena 63(3), tretji pododstavek, Sporazuma se šteje, da se je obdobje za posvetovanje iz pravila 2 izteklo, ko se izteče rok in se pogodbenici ne dogovorita o njegovem podaljšanju, razen če posvetovanje ni bilo izvedeno zaradi razlogov, ki jih je mogoče pripisati pogodbenici uvoznici.